



MINISTÈRE DE L'ÉCOLOGIE, DE L'ÉNERGIE,
DU DÉVELOPPEMENT DURABLE ET DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

Direction Générale de l'Énergie et du Climat

Paris, le 10 OCT 2008

Le Directeur Général

Sous direction climat et qualité de l'air

Référence : P5-08-012-DD/553 e

Vos réf. :

Affaire suivie par : Daniel Delalande
daniel.delalande@developpement-durable.gouv.fr
Tél. 01 42 19 20 73 – Fax : 01 42 19 19 80

Objet : Letter of approval (LOA) for a project activity under article 12 of the Kyoto Protocol

Project reference: Cuba - CDM – Methane capture and destruction on Calle 100 landfill in Havana and Gascon landfill in Santiago de Cuba. Bundle CDM Project

Beneficiary of the LOA: Bionersis S.A. – 176, avenue Charles de Gaulle - 92200 Neuilly - France

The Directorate General for Energy and Climate (DGEC) of the Ministry of Ecology, Energy, Sustainable Development and Town and Urban Planning's, acting as the French Designated National Authority (DNA) to the UNFCCC Secretariat, declares that:

France has ratified the Kyoto Protocol to the United Nations Framework Convention on Climate Change on May 31, 2002.

France participates in the Clean Development Mechanism (CDM) voluntarily.

It gives its approval to the above mentioned project activity to be carried out under article 12 of the Kyoto Protocol in Cuba, as presented by Bionersis S.A. to the DGEC of the Ministry.


France does not intend to be involved in taking any decision on the distribution of the Certified Emission Reduction Units (CERs) generated by the project.

M. Frédéric PASTRE
Président – Directeur Général
BIONERSIS SA
176 avenue Charles de Gaulle
92200 Neuilly sur Seine

This official letter of approval also constitutes the authorization given by the French Designated National Authority to Bionersis S.A., LA Global Carbon Trading Company Limited and Sociedad para el Desarrollo Limpio en América Latina to take part as project participants to the above mentioned project activity.

General Director for Energy and Climate Change

Pierre-Franck CHEVET





MINISTÈRE DE L'ÉCOLOGIE, DE L'ÉNERGIE,
DU DÉVELOPPEMENT DURABLE ET DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

Direction Générale de l'Energie et du Climat

Paris, le 10 OCT 2008

Le Directeur Général

Référence : P5-08-012-DD/553 b

Vos réf. :

Affaire suivie par : Daniel Delalande
daniel.delalande@developpement-durable.gouv.fr
Tél. 01 42 19 20 73 – Fax : 01 42 19 19 80

Objet : Lettre officielle d'agrément (LOA) pour une activité de projet au titre de l'article 12 du protocole de Kyoto

Référence du projet : Cuba - MDP – Captation et destruction de méthane sur les sites de Calle 100 à La Havane de Cuba et Gascon à Santiago de Cuba

Bénéficiaire(s) de la LOA : Bionersis – 176, avenue Charles de Gaulle – 92200 Neuilly - France

La Direction générale de l'Energie et du Climat (DGEC) du Ministère de l'Ecologie, de l'Energie, du Développement durable et de l'Aménagement du territoire, agissant en tant qu'Autorité Nationale Désignée auprès du Secrétariat de la Convention-cadre des Nations-Unies sur les changements climatiques (CCNUCC), atteste par la présente :

1. Que la France a ratifié le protocole de Kyoto à la Convention-cadre des Nations-Unies sur les changements climatiques le 31 mai 2002 ;
2. Qu'elle participe volontairement au Mécanisme de Développement Propre (MDP) ;
3. Qu'elle donne son agrément pour l'activité de projet ci-dessus référencée et devant être réalisée à Cuba au titre de l'article 12 du protocole de Kyoto, telle que présentée à la Direction générale de l'Energie et du Climat (DGEC) par Bionersis S.A. ;

M. Frédéric PASTRE
Président – Directeur Général
BIONERSIS SA
176 avenue Charles de Gaulle
92200 Neuilly sur Seine

4. Qu'elle ne souhaite pas prendre part aux décisions concernant la répartition des unités de réduction certifiée des émissions (URCE) générées par ce projet.

La présente lettre d'agrément constitue autorisation pour la société Bionersis S.A., LA Global Carbon Trading Company Limited and Sociedad para el desarrollo Limpio en América Latina à participer comme parties prenantes à l'activité de projet ci-dessus référencée.

Le Directeur Général de l'Energie et du climat,



Pierre-Franck CHEVET